

業務名称：ウクライナ国欧州地域緊急復旧・復興プロジェクト向け機材（AR Lot2）

（公告日：2025年9月5日 調達管理番号：25a00547 ）について、入札説明書に関する質問と回答は以下のとおりです。

独立行政法人国際協力機構

通番	該当頁	項目	質問	回答
1	P. 5	18 安全保障輸出管理 (1)－(4)	全ての機材の輸送においてウクライナ国内拠点よりデリバリー先までの輸送を予定しており、日本ないし第三国からの輸出は伴わないため、安全保障輸出管理に関する書類の提出は不要と理解している。この点理解に相違ないか、確認をお願いしたい。	ご理解の通り、ウクライナ国内拠点からのデリバリーの場合、安全保障輸出管理に関する書類の提出は不要です。
2	P. 5	16 契約金額内訳、機材仕様明細書の提出、契約書作成及び締結	落札した場合の契約書へ、以下の文言を追記いただきたい。 「2004年に署名された「技術協力及び無償資金協力に関する日本国政府とウクライナ政府との間の協定」第7条に基づき、現地調達におけるウクライナの付加価値税（VAT）は免除されるため、本契約にはV A T （20%）を計上しない。 万が一、2027年3月までに、VATの免除がなされない場合は、発注金額にVAT相当額を追加し、精算対象とする。」	本件は一般競争入札（最低価格落札方式）のため、VAT相当額の精算はいたしかねます。つきましては、契約書の文言の追記もいたしません。 但し、VATの還付申請にJICAの支援が必要な場合は対応いたします。
3	P. 12	1 Backhoe Loader Loader Bucket	1.03 m3 or moreを1.00 m3 or moreへ変更いただきたい。	1.00 m3 or moreへの変更を認めます。
4	P. 12	1 Backhoe Loader Standard equipment/accessories 2) Service manual	Service manual （Ukrainian and/or English with Ukrainian translation）(1pc/unit)を削除いただきたい。通常、サービスマニュアルについては、顧客へ提供していない為。	Service manual （Ukrainian and/or English with Ukrainian translation）(1pc/unit)を削除致します。
5	P. 14	2 Motor Grader Moldboard dimentions	Moldboard dimentionsをBlade dimentionsへ変更いただきたい。Moldboard, cutting edge, end bit等を含めてBladeと呼称しており、仕様に記載のdimentionsはBladeのものを表しているため。	Moldboard dimentions を Moldboard/Blade dimentions に変更致します。
6	P. 14	2 Motor Grader Standard equipment/accessories 2) Service manual	Service manual （Ukrainian and/or English with Ukrainian translation）(1pc/unit)を削除いただきたい。通常、サービスマニュアルについては、顧客へ提供していない為。	Service manual （Ukrainian and/or English with Ukrainian translation）(1pc/unit)を削除致します。
7	P. 16	3 Bulldozer Standard equipment/accessories 2) Service manual	Service manual （Ukrainian and/or English with Ukrainian translation）(1pc/unit)を削除いただきたい。通常、サービスマニュアルについては、顧客へ提供していない為。	Service manual （Ukrainian and/or English with Ukrainian translation）(1pc/unit)を削除致します。
8	P. 1	3 競争入札の付する事項 (4) 仕向地	引渡場所は、以下Consignee住所ではなく、ウクライナ周辺国(ウクライナ除く)の国際(空)港との理解で宜しいでしょうか。Consigneeまでの輸送及びウクライナ輸入通関は受注者所掌外となりますでしょうか。 AR Training Center 住所：Kyiv region, Bila Tserkva city, Kyivska street 113 また、仮に現地調達となる場合は、ウクライナ国内出荷地と上記住所のどちらで引渡しとなりますでしょうか。	輸送条件書 2 輸送条件（2）仕向地の住所のとおり、AR Training Centerまで配送をお願いします。また、ウクライナ国輸入通関手続きは受注者の業務となりますので、輸送条件書を以下の通り変更します。 （2）仕向地： （宛名）AR Training Center （住所）Kyiv region, Bila Tserkva city, Kyivska street 113
9	P. 2	3 競争入札の付する事項 (5) 納入期限	納入期限がすべて3か月となっておりますが、納入後8か月を認めて頂けませんでしょうか。 【理由】 ・ウクライナ戦争及び中東の情勢悪化により製造部品の物流に混乱が生じているため。 ・大型貨物となることから、輸送前に通過国での運航許可を取得が必須となる可能性があり、取得には最終物量確定後に約2か月を要する可能性があるため。	緊急案件のため納入期限を契約から8か月とはいたしかねますが、納入期限及び履行期間を下記のように変更いたします。 納入期限：変更前）契約締結日から3か月 ⇒ 変更後）契約締結日から5か月 履行期間：変更前）契約締結日から4か月 ⇒ 変更後）契約締結委から5.5ヶ月
10	P. 8	入札会・改札日時	ウクライナ現地戦況の悪化により、輸送費及び現地役務の見積金額算出には時間を要するため、2025年10月1日14時まで、期限を1週間延長頂けませんでしょうか。	緊急案件のため、入札会日時の変更はいたしかねます。 但し、 競争参加申請書・入札書受付締切日時を、下記のように変更いたします。 変更前）2025年9月19日 正午 ⇒ 変更後）2025年9月24日 正午
11	P. 12～13	1 Backhoe Loader	代替モデルとして、以下を認めて頂けませんでしょうか。 Maker：Caterpillar Model：426	スペックアウトであるため代替モデルとして認めません。
12	P. 12～13	1 Backhoe Loader	代替モデルとして、以下を認めて頂けませんでしょうか。 Maker：Caterpillar Model：428	スペックアウトであるため代替モデルとして認めません。

通番	該当頁	項目	質問	回答
13	P. 14-15	2 Motor Grader	代替モデルとして、以下を認めて頂けませんか。 Maker: Caterpillar Model: 120GC	スペックアウトであるため代替モデルとして認めません。
14	P. 16	3 Bulldozer	代替モデルとして、以下を認めて頂けませんか。 Maker: Caterpillar Model: SEM818F	スペックアウトであるため代替モデルとして認めません。
15	P. 16	3 Bulldozer	代替モデルとして、以下を認めて頂けませんか。 Maker: Caterpillar Model: D5	スペックアウトであるため代替モデルとして認めません。
16	P. 20	引渡期限及び業務完了期限 リスト 引渡期限	引渡し (Delivery Site到着) 期限がすべて4か月となっておりますが、「履行期間 (契約8か月) 以内にSite搬入・初期操作指導を完了」に変更頂けないでしょうか。理由は以下の通りです。 ・スエズ運河迂回による海上輸送の混乱と、ウクライナの現地戦況悪化によるトレーラー及びドライバー確保の困難化による陸送の混乱のため。 ・大型貨物となることから、輸送前に通過国での運航許可を取得が必須となる可能性があり、取得には最終物量確定後に約2か月を要する可能性があるため。	質問9の回答のとおり。
17	P1	3 競争入札に付する事項 (5) 納入期限: 契約締結日から3か月 履行期間: 契約締結日から4か月	後続の質問にて提案させて頂く代替モデルのリードタイムを考慮し、納入期限と履行期間を下記の通り変更願います。現状の参考モデルは各アイテムで2モデルずつありますが、どちらも同メーカーのモデルであり、競争性が働かないと思慮します。 納入期限: 契約締結日から7か月 履行期間: 契約締結日から8か月	質問9の回答のとおり。
18	P11~P13	Equipment Procurement List 1 Backhoe Loader	参考モデルとして以下も認めてください。 現状の参考モデルは各アイテムで2モデルずつありますが、どちらも同メーカーのモデルであり、競争性が働かないと思慮します。 メーカー: JCB モデル: 3CX Sitemaster	スペックアウトであるため代替モデルとして認めません。
19	P11~P13	Equipment Procurement List 1 Backhoe Loader	参考モデルとして以下も認めてください。 現状の参考モデルは各アイテムで2モデルずつありますが、どちらも同メーカーのモデルであり、競争性が働かないと思慮します。 メーカー: JCB モデル: 4CX Sitemaster	スペックアウトであるため代替モデルとして認めません。
20	P11~P13	Equipment Procurement List 1 Backhoe Loader	参考モデルとして以下も認めてください。 現状の参考モデルは各アイテムで2モデルずつありますが、どちらも同メーカーのモデルであり、競争性が働かないと思慮します。 メーカー: Caterpillar モデル: 428	質問12への回答のとおり。 なお、参考銘柄が2点とも同メーカー品となりますが、これらはあくまで参考銘柄であるため、競争性を損なわないと判断しました。
21	P11~P13	Equipment Procurement List 1 Backhoe Loader	参考モデルとして以下も認めてください。 現状の参考モデルは各アイテムで2モデルずつありますが、どちらも同メーカーのモデルであり、競争性が働かないと思慮します。 メーカー: Caterpillar モデル: 434	スペックアウトであるため代替モデルとして認めません。
22	P13~P15	Equipment Procurement List 2 Motor Grader	参考モデルとして以下も認めてください。 現状の参考モデルは各アイテムで2モデルずつありますが、どちらも同メーカーのモデルであり、競争性が働かないと思慮します。 メーカー: Caterpillar モデル: 120GC	質問13への回答のとおり。
23	P13~P15	Equipment Procurement List 2 Motor Grader	参考モデルとして以下も認めてください。 現状の参考モデルは各アイテムで2モデルずつありますが、どちらも同メーカーのモデルであり、競争性が働かないと思慮します。 メーカー: Caterpillar モデル: 140GC	スペックアウトであるため代替モデルとして認めません。

通番	該当頁	項目	質問	回答
24	P15~P17	Equipment Procurement List 3 Bulldozer	参考モデルとして以下も認めてください。 現状の参考モデルは各アイテムで2モデルずつありますが、どちらも同メーカーのモデルであり、競争性が働かないと思慮します。 メーカー：Caterpillar モデル：D6	スペックアウトであるため代替モデルとして認めません。
25	P15~P17	Equipment Procurement List 3 Bulldozer	参考モデルとして以下も認めてください。 現状の参考モデルは各アイテムで2モデルずつありますが、どちらも同メーカーのモデルであり、競争性が働かないと思慮します。 メーカー：Caterpillar モデル：D5	質問15への回答のとおり。
26	P. 1	3 競争入札に付する事項 (5) 納入期限	納入期限を契約締結日から3か月から Motor Graderは7か月に Bulldozerは8か月に 延長いただけませんか？	質問9の回答のとおり。
27	P. 11	1 Backhoe Loader	代替モデルとして、以下と認めていただけませんか？ Maker:CAT Model:428	質問12への回答のとおり。
28	P. 11	1 Backhoe Loader	代替モデルとして、以下と認めていただけませんか？ Maker:CAT Model:434	質問21への回答のとおり。
29	P. 13	2 Motor Grader	代替モデルとして、以下と認めていただけませんか？ Maker:CAT Model:120GC	質問13への回答のとおり。
30	P. 13	2 Motor Grader	代替モデルとして、以下と認めていただけませんか？ Maker:CAT Model:140GC	質問23への回答のとおり。
31	P. 15	3 Bulldozer	代替モデルとして、以下と認めていただけませんか？ Maker:CAT Model:D6	質問24への回答のとおり。
32	P. 15	3 Bulldozer	代替モデルとして、以下と認めていただけませんか？ Maker:CAT Model:D5	質問15への回答のとおり。
33	11/24 ~13/24	1 Backhoe Loader	以下の機種を代替品として認めて頂きたいようお願い申し上げます。 Manufacturer's Name: JCB (J.C. Bamford Excavators Limited) Model Name: 3CX Sitemaster	質問18への回答のとおり。
34	11/24 ~13/24	1 Backhoe Loader	以下の機種を代替品として認めて頂きたいようお願い申し上げます。 Manufacturer's Name: CAT (Caterpillar Inc.) Model Name: Cat 428	質問12への回答のとおり。
35	11/24 ~13/24	1 Backhoe Loader	以下の機種を代替品として認めて頂きたいようお願い申し上げます。 Manufacturer's Name: CAT (Caterpillar Inc.) Model Name: Cat 434	質問21への回答のとおり。
36	13/24 ~15/24	2 Motor Grader	以下の機種を代替品として認めて頂きたいようお願い申し上げます。 Manufacturer's Name: CAT (Caterpillar Inc.) Model Name: Cat 120GC	質問13への回答のとおり。
37	13/24 ~15/24	2 Motor Grader	以下の機種を代替品として認めて頂きたいようお願い申し上げます。 Manufacturer's Name: CAT (Caterpillar Inc.) Model Name: Cat 140GC	質問23への回答のとおり。
38	15/24 ~17/24	3 Bulldozer	以下の機種を代替品として認めて頂きたいようお願い申し上げます。 Manufacturer's Name: CAT (Caterpillar Inc.) Model Name: Cat D6	質問24への回答のとおり。

通番	該当頁	項目	質問	回答
39	15/24 ～17/24	3 Bulldozer	以下の機種を代替品として認めて頂きたいようお願い申し上げます。 Manufacturer's Name: CAT (Caterpillar Inc.) Model Name: Cat D5	質問15への回答のとおり。

説明書の訂正				
通番	該当頁	項目	訂正前	訂正後
40	1/24	入札説明書 3 競争入札に付する事項 （5）	納入期限：契約締結日から3か月 履行期限：契約締結日から4か月	納入期限：契約締結日から5か月 履行期間：契約締結日から5.5ヶ月
41	8/24	入札説明書 別紙 【手続・締切日時一覧】 5 競争参加申請書・入札 書受付締切日時	競争参加申請書・入札書受付締切日時：2025年9月19日 正午	競争参加申請書・入札書受付締切日時：2025年9月24日 正午
42	21/24 22/24	輸送条件書 1 業務内容（5） 2 輸送条件（7）①	（5）輸出通関手続き （7）発注者又は荷受人の責任と費用負担で行う事項 ①相手国における輸入通関手続き 受注者は荷受人の輸入通関手続きを側面支援し、免税手続きが速やかに行なえるよう必要書類を遅滞なく提出すること。	（5）輸出入通関手続き （7）発注者又は荷受人の責任と費用負担で行う事項 ①相手国における輸入通関手続き 発注者は受注者の輸入通関手続きを側面支援し、免税手続きが速やかに行なえるよう必要書類を遅滞なく提出すること。